

お も と  
萬 年 青

OMOTO



百種百様、一鉢にこめた  
多彩な美の世界。

日本おもと協会事務所

〒177 東京都練馬区石神井町4-19-15 TEL.03-5393-1400 FAX.03-997-3794



# おもとの歴史

## The History of Omoto (Rohdea Japonica Roth)

江戸幕府の初代将軍・徳川家康は、慶長11年(1606年)江戸城入城の際、中国の故事にならい、三河から贈られたおもと3鉢を持ち込んだといわれています。それ以後、今日でも結婚、出産、新築、移転など祝い事の縁起草として多く用いられています。おもとが園芸種として確立したのは、諸文化が高揚した元禄期(1688~1703年)。園芸植物を愛好する者がふえ、おもとの素晴らしい形成美を紹介、鑑賞用として楽しめるようになりました。その前にも室町時代に生け花の材料として紹介されている記述がありますが、急速な勢いで日本全国に広がり、おもと文化が開花したといえるのは、この頃からとされています。

In the year 1606, Tokugawa Ieyasu, the first shogun of the Edo period, had a housewarming celebration for the Edo Castle. It is said that he had 3 pots of Omoto sent from the Mikawa region (his home land), according to Chinese tradition, for the occasion. Since that time, many people began using Omoto as a lucky grass for celebratory occasions, and it is even used today for weddings, births, the building of a new house, when moving to a different house, and on many other happy occasions. Omoto was established as a horticultural variety during the Genroku period (1688—1703), a time when many forms of culture flourished. As horticulture began to attract a large following, people came to appreciate the exceptional form of the Omoto leaf as an object of beauty. Even as far in the past as the Muromachi period (1338—1573), it is on record that Omoto was used as a material in Ikebana (flower arrangement). It can perhaps be said that it was at this time that Omoto rapidly spread all over Japan and the culture surrounding Omoto first began to blossom.

# おもとの性質

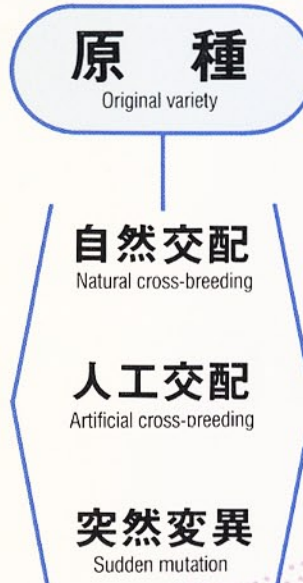
## The Characteristics of Omoto

おもとは強い陽光を長時間必要としない植物で、冬は夜間の最低温度が0℃以上、夏は25℃ぐらいが育成の適温とされています。その性質は、野生のおもとの自生状態や環境などからも知ることができます。ユリ科オモト属の植物おもとは、耐寒性のある常緑の多年草。日本と中国に自生しています。日本での自生地は、太平洋側では宮城県の金華山、日本海側では能登半島を北限とし、沖縄まで広く分布。太平洋側では陸地深く、山岳地帯に数多く見られ、日本海側では海岸線に近く、冬の間でも比較的暖かい場所に自生しています。一般的に、冬暖かくよく陽があたり、夏涼しい日陰といった、贅沢な場所を好むようです。

Omoto is a plant that does not require long periods of strong sunshine. A suitable temperature range for its growth is a winter low of 0°C and a summer high of approximately 25°C. We can learn about its characteristics from the conditions and environment in which it grows uncultivated. The Omoto plant, belonging to the lily family and Omoto genus, is an evergreen that lives for many years and is quite resistant to the cold. It grows wild in Japan and China. Its geographical range starts in the north at Kinkazan mountain in Miyagi Prefecture on the Pacific Ocean side of Japan, the Noto Peninsula on the Japan Sea side, and extends as far south as Okinawa. On the Pacific Ocean side, it is to be found on land deep in the interior, and can be seen in great numbers in mountainous regions. On the Japan Sea side, it grows wild along the coastline, even in winter, in spots that are warm in comparison to other locations. In general, it favors those luxurious spots that receive warm sunshine in winter and bathe in cool shade in summer.

# おもとの分類と系統

## The Classification and lineage of Omoto

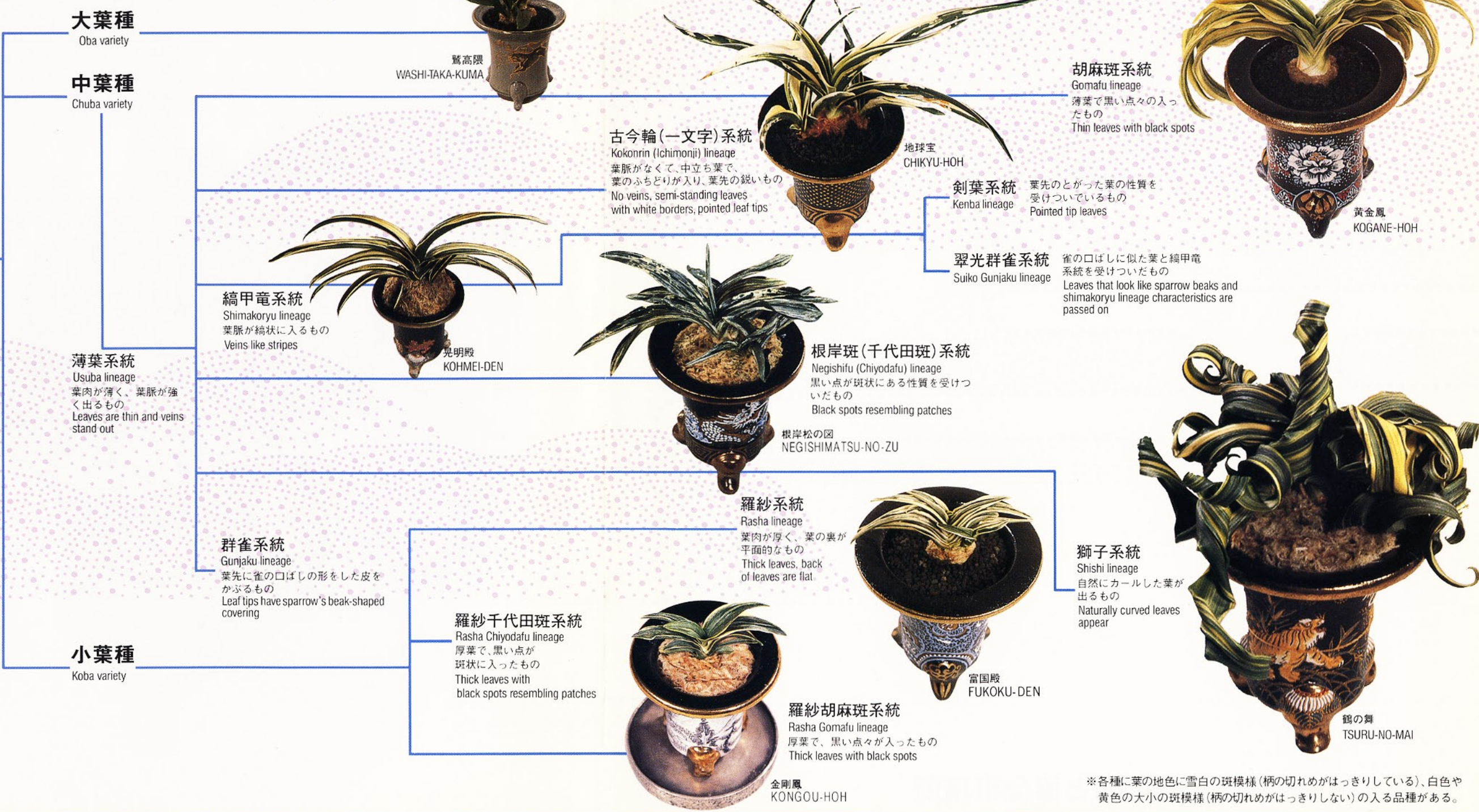


おもとは、葉の地質、葉形の変化や斑の入り方などによって品種が細分されます。しかし、遺伝的な個体群を一つの系統として考えると、葉の長さによって大葉、中葉、小葉と最も簡単な方法で分類できます。もちろん、同じ品種でも栽培の方法によって、葉の長さは多少異なりますが、ここでは標準的な栽培法による葉の長さを基準に分類してみました。

- 大葉種(葉の長さが25~50cm(全種の約2割))
- 中葉種(葉の長さが15~25cm(全種の約4割))
- 小葉種(葉の長さが3~15cm(全種の約4割))

The varieties of Omoto are subdivided by the nature of the leaf, changes in leaf shape, and the spots the leaves contain. However, by dividing genetic populations into single lineages according to leaf length, three simple classifications arise: large leaf, medium leaf and small leaf (Oba, Chuba and Koba, respectively). Of course, even within the same variety, leaf length can change according to the cultivation technique. However, according to standard cultivation techniques, leaves have been classified into standard lengths.

- Large leaf variety: Leaf length 25—50 cm (approx. 20% of all varieties)
- Medium leaf variety: Leaf length 15—25 cm (approx. 40% of all varieties)
- Small leaf variety: Leaf length 3—15 cm (approx. 40% of all varieties)



※各種に葉の地色に雪白の斑模様(柄の切れめがはっきりしている)、白色や黄色の大小の斑模様(柄の切れめがはっきりしない)の入る品種がある。